

# Vera Pagava

## Curriculum Vitae

---

Née en 1909 à Stockholm (NO), décédée en 1987 à Grasse (FR)  
Born in 1909 in Stockholm (NO) and died in 1987 in Grasse (FR)

### EXPOSITIONS PERSONNELLES SOLO SHOWS

- 2023** *Silent Cities*, **TBC Bank, Tbilisi** (GEO)
- 2022** *Vera Pagava, Paris - Tbilissi*, **Galerie Poggi, Paris** (FR)  
*Vera Pagava, Special Artist Project*, **ARCO Madrid, Galerie Poggi, IFEMA Feria de Madrid** (SP)
- 2020** *Vera Pagava*, **Frieze New York, Galerie Kornfeld, NYC** (USA)
- 2016 - 2017** *Vera Pagava, Corps Célestes*, **Galerie Jeanne Bucher Jaeger, Galerie Minotaure et Galerie Alain Le Gaillard, Paris** (FR)
- 2012** *Vera Pagava, Tbilissi*, **Galerie Nationale de Géorgie, Tbilissi** (GEO)
- 2005** *Vera Pagava, 1907-1988*, **Galerie Bernard Bouche, Paris** (FR)
- 1996** *Vera Pagava, Chez Viera da Silva et Arpad Szenes*. **Hyèvre-le-Chatel** (FR)
- 1987** *Vera Pagava née en 1907, peintures*, **Musée de Pontoise, Pontoise** (FR)
- 1986** *Vera Pagava*, **Galerie Gummersons, Stockholm** (SWE)
- 1982-1983** *Vera Pagava, parcours d'un peintre, 32 - 82*, **Musée des Beaux-Arts de Dijon, Musée Départemental de l'Oise, Beauvais, Musée Saint-Denis, Reims, Musée des Beaux-Arts de Troyes, Salon de Montrouge** (FR)
- 1972 - 1996** **Galerie Darial, Paris** (FR)
- 1972** *Vera Pagava, dessins, peintures*, **Galerie Scribe, Montauban** (FR)
- 1970** *Vera Pagava, dessins*, **Galerie Jacob, Paris** (FR)
- 1968** *Vera Pagava, dessins*, **Château de Ratilly, Yonne** (FR)

## EXPOSITIONS PERSONNELLES SOLO SHOWS

- 1966** **33e Biennale de Venise, Pavillon Français (IT)**
- 1965** *Sous les toits de Paris, Chez Granville (FR)*
- 1963** *Présentation d'un ensemble d'aquarelles : Sous les toits de Paris, Chez Granville (FR)*
- 1960** *Vera Pagava, Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*
- 1959** *Paintings Vera Pagava, Galerie Meltzer, New-York (USA)*
- 1958** **Pavillon pontifical du Vatican, Exposition Universelle de Bruxelles (BE)**
- 1957** *Petits formats, Librairie du Grand Chêne, Lausanne (CH)*
- 1956** *Première exposition – Vera Pagava, Galerie Alex Maguy, Paris (FR)*  
*Vera Pagava, Paris, Amt fur Kunst, Berlin, Tempelhof (DEU)*
- 1955** *Vera Pagava, Galerie Parnass, Wuppertal (BE)*
- 1954** *Les oeuvres récentes de Vera Pagava, Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*
- 1953** *Vera Pagava, peintures, dessins, Galerie La Licorne, Bruxelles (BE)*
- 1951** *Les peintures de Vera Pagava, Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*

## EXPOSITIONS COLLECTIVES GROUP SHOWS

- 2023** *La Première Pierre, Galerie Poggi, Paris (FR)*
- 2022** *Le Fil du Temps, Manifesta Lyon (FR)*  
**The Armory Show, Galerie Poggi, New York (USA)**  
*Surface Active Fontevraud. La Nuit, la Loire, crues taillées au crayon. Commissariat : Alexandra Lantz ,  
Presbytère de l'Abbaye de Fontevraud (FR)*  
*La Rivière au fil de l'art, Musée de Gajac, Villeneuve-sur-Lot (FR)*  
**ARCOMadrid, Galerie Poggi (Paris), Madrid (SP)**  
*Du fauvisme au surréalisme: chefs-d'oeuvre du Musée d'art moderne de Paris, Musée Guggenheim  
Bilbao, (SP)*
- 2021** *Elles font l'abstraction, Musée Guggenheim Bilbao (SP)*  
**Art Paris, Galerie Chauve (FR)**  
**Art Paris, Galerie Jeanne Bucher Jaeger**

**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

**2021** *Les Muses de Montparnasse, Musée des Beaux-arts Pouchkine, Moscou (RUS)*

**2019 - 2020** *Jardin d'hiver 1 - Comment peut-on être (persan) du village d'à côté (martien) ?, Musée cantonal des Beaux-arts de Lausanne (CH)*

*Elles font l'abstraction, Centre Pompidou, Musée National d'Art Moderne - MNAM, Paris (FR)*

*Anna-Eva Bergman, Vera Pagava, L'Horizon de l'Abstraction, Galerie Poggi, Paris (FR)*

**2019** *Maurice Allemand ou comment l'art moderne vint à Saint-Etienne (1947 - 1966), Musée d'art moderne et contemporain de Saint-Etienne, MAMC (FR)*

*Femmes années 50. Au fil de l'abstraction, peinture et sculpture, Musée Soulages, Rodez (FR)*

**2018** **Contemporary Istanbul (International Art Fair) / E. A. Shared Space**

*La vraie vie est ailleurs ! Artistes femmes autour de Marta Pan : Simone Boisecq, Charlotte Calmis, Juana Muller, Vera Pagava, Judit Reigl, Musée des Beaux-arts, Brest (FR)*

*Créatrices, l'émancipation par l'art, Musée des Beaux-arts, Rennes (FR)*

*Compagnons de route, Galerie Jeanne Bucher Jaeger, Paris (FR)*

*Tbilisi Art Fair (TAF) Seconde édition, Chardin Gallery, Tbilissi (GEO)*

*Marta Pan / Vera Pagava, Galerie Chauvy, Paris (FR)*

*Vera Pagava, Marta Pan et Soly Cissé, Salon Art Paris / Galerie Chauvy, Grand Palais, Paris (FR)*

**2017** *Les Russes à Paris (1925 - 1955), Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*

*Twelve Women Gone Missing, Tbilisi Art Fair, première édition, Tbilissi (GEO)*

**2016** *Météorites, entre ciel et Terre, Muséum National d'Histoire Naturelle, Grande Galerie de l'Évolution, Paris (FR)*

*Le féminin demeure, FIAC / Galerie Jeanne Bucher Jaeger, Paris (FR)*

**Salon Art Elysées, Galerie Chauvy, Paris (FR)**

**2015** *Autour de Juana Muller, sculptrices et peintres à Paris 1940/1960, Maison des Arts, Antony (FR)*

*As a metal yarn, Palais Présidentiel de Géorgie, Tbilissi (GEO)*

*Question de peinture (des années 40 à nos jours), Galerie Jeanne Bucher Jaeger, Paris (FR)*

**2014** *Prisme, Couleur, Lumière : Paul Jenkins, Marcel Barbeau, Vera Pagava, Galerie Chauvy, Paris (FR)*

*Denise Lioté, quête de lumière, Galerie Gimpel & Muller, Paris (FR)*

*Salon Paris Beaux-arts, Galerie Chauvy, Paris (FR)*

*Liberté, peinture et paysage, Musée Valcreuse, Eguzon et la Galerie Chauvy, Paris, (FR)*

*Salon Art Elysées, Galerie Chauvy, Paris (FR)*

*Vera Pagava à la Galerie ArtIsYou, Galerie ArtIsYou, Saint-Tropez (FR)*

*Galerie Jeanne Bucher : parcours et mémoire d'une passion de l'art, Musée de Gajac, Villeneuve sur Lot (FR)*

*En quatre temps, trois mouvements. Coll. FRAC, Le Générateur, Gentilly (FR)*

**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

- 2014** *La Semaine du Dessin*, **Galerie Chauvy, Paris (FR)**
- 2013** *Regards croisés*, **Galerie Chauvy, Paris (FR)**
- 2012** *De l'impressionnisme à l'abstraction, une immersion dans la peinture*, **Musée des Beaux Arts de Saint-Lô, Saint-Lô (FR)**  
*Venues d'ailleurs (1945 - 1970)*, **Galerie Artemper, Paris (FR)**  
*Premier mouvement : John Frum. Avec Romain Bernini. Coll. FRAC*, **Théâtre National de la colline, Paris (FR)**
- 2011-2012** *Exposition à la bibliothèque jeunesse crimée*, **Bibliothèque jeunesse crimée (FRAC), Paris (FR)**  
*Salon Art Elysées*, **Galerie Chauvy, Paris (FR)**
- 2011** *Vera Pagava et Nicolas Wacker, dessins et modèles*, **Galerie Chauvy, Paris (FR)**
- 2010** *Peintres ukrainien et géorgien de l'Ecole de Paris, Vera Pagava et Nicolas Wacker*, **Galerie Chauvy, Paris (FR)**  
*Abstractions. Sept œuvres de la collection d'art contemporain de France Télécom Orange Dijon*, **Opéra de Dijon, Dijon (FR)**
- 2009** *Vente aux enchères*, **Cornette Saint Cyr, Paris (FR)**  
*L'Académie Ranson 1930 - 1940*, **Palais du Roi de Rome, Rambouillet (FR)**  
*De l'Académie Ranson au Salon de Mai 1935 - 1945*, **Galerie Chauvy, Paris (FR)**  
*"L'art selon Elles" Un regard sur les artistes femmes de 1850 à nos jours* **Espace culturel Les Dominicaines, Pont L'Evêque (FR)**
- 2008** **Art Paris, Galerie Bernard Bouche, Paris (FR)**  
*XIIIème Rencontres d'art contemporain. "La Géorgie au château de Saint-Auvent"»,* **Château de Saint-Auvent, Saint-Auvent (FR)**  
*30 ans de passion - collection de l'Hôtel Bedford*, **Espace culturel Les Dominicaines, Pont L'Evêque (FR)**  
**Art Elysées, Galerie Philippe Samuel, Paris (FR)**
- 2007** *Paris - Montparnasse - Tbilissi. Hélène Akhvlédiani et Vera Pagava leur années 20 parisiennes*, **Musée du Montparnasse, Paris (FR)**
- 1997** **FIAC, Galerie Bernard Bouche, Paris (FR)**  
*Les escaliers : la verticale du possible*, **Galerie Charlotte Norberg, Paris (FR)**
- 1996** *Natures mortes du XXème siècle*, **Musée de Pontoise, Pontoise (FR)**
- 1994** *Hommage à Geneviève Thevenot*, **Musée d'Art Moderne, Troyes (FR)**  
*Trentre ans de la Galerie Jacob*, **Galerie Jacob, Paris (FR)**

**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

- 1992** *Miroir de l'autre*, **Galerie Philip, Paris (FR)**  
*Présentation "The Books of Pierre Lecuire », Grollier Club, New-York (USA)*
- 1990** *Dessins : Pagava / Szenes / Da Silva*, **Galerie Jacob, Paris (FR)**  
*Karskaya - Pagava - Sima - Szenes*, **Galerie Philip, Paris (FR)**
- 1987** *Saga (Salon d'Arts graphiques actuels) / FIAC éditions FIAC / Anna Paterno*, **Paris (FR)**
- 1986** *D. Liote / V. Pagava / G. Lardeur / I. Zack*, **Chez R. Moineau, Paris (FR)**  
*Enchères privées - Mme de Rothschild*, **Hôtel Intercontinental, Paris (FR)**  
*Fonds Régional d'Art Contemporain*, **Centre Culturel Sportif, Le Perreux-sur-Marne (FR)**
- 1985** *Un regard sur l'art d'aujourd'hui*, **Musée promenade Marly le Roi, Marly le Roi (FR)**  
*L'art et le sacré aujourd'hui*, **Abbaye de l'Epau, Epau (FR)**  
*102ème Salon Union des Femmes peintres, sculpteurs, décorateurs*, **Grand Palais, Paris (FR)**
- 1984** **Musée du Luxembourg, Paris, FRAC IDF (FR)**  
*La célébration des fruits*, **Maison André Derain, Chambourcy (FR)**  
*101ème Salon de l'Union des Femmes Peintres, Sculpteurs, Graveurs, Décorateurs*, **Parc Floral (Pavillon des Arts), Paris (FR)**
- 1983** *92 du 92*, **Centre Culturel, Boulogne-Billancourt (FR)**  
*La part des femmes dans l'art contemporain*, **Galerie Municipale, Vitry-sur-Seine (FR)**  
*Sur Invitation*, **Musée des Arts Décoratifs, Paris (FR)**
- 1982** *Sainte Thérèse d'Avilla dans l'Art Contemporain*, **Musée du Luxembourg, Paris (FR)**
- 1981** *28ème Confrontation d'Ambierle*, **Prieuré d'Ambierle, Troyes (FR)**  
*Vera Pagava / Hommage à Karl Longuet*, **Galerie Darial, Paris (FR)**  
*Galerie Parnass Wuppertal - Carrefour de recherches*, **Goethe-Institut Paris, Paris, Musée du Berry, Bourges, Goethe-Institut Londres, Londres (UK)**
- 1979** *Petits Formats*, **Galerie Darial, Paris (FR)**  
*Vera Pagava - Paysages et Natures Mortes*, **Galerie Darial, Paris (FR)**
- 1978** *95ème Salon Union des Femmes Peintres Sculpteurs Graveurs Décorateurs*, **Musée du Luxembourg, Paris (FR)**  
*Art Sacré. Art et matière*, **Château de la ville de Paris, Paris (FR)**
- 1977** *Bucher von Pierre Lecuire*, **Bayerische Staatsbibliothek Munchen, Munich (GE)**

**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

- 1976** *Vera Pagava et Arpad Szenes – Dessins, Galerie Darial, Paris (FR)*  
*Les Appels du Silence. Chan Kin Chung. Iwata. Maggiani. Vera Pagava. Sacksick. Xavier Valls, Galerie Art Yomiuri, Paris (FR)*  
*Signes du sacré au XXème siècle, Eglise Saint Philibert, Dijon (FR)*
- 1975** *Nus, Galerie Darial, Paris (FR)*  
*Les 10 ans de la Galerie Jacob, FIAC / Anna Paterno, Paris (FR)*  
*65 peintres, Roger Van Gindertael, Galerie Ariel et Bucher, Paris (FR)*  
*Ratilly au Musée des Arts Décoratifs, Musée des Arts Décoratifs, Paris (FR)*  
*Le Silence, Galerie Geneviève Thévenot / Association Le Temps de Voir, Maillot, Yonne (FR)*  
*Groupe Témoignage 1936 – 1943, Musée des Beaux Arts, Palais Saint-Pierre, Lyon (FR)*
- 1974** *Liens du Regard, Galerie Jacob, Paris (FR)*  
*Exposition des oeuvres de Bergman, Cahn, Cattan, Fayol, Forgeois, Club WIZO, Paris (FR)*
- 1973** *Micro-salon 1974. 99 exposantes iris clert-christofle, Iris Clert-Christofle, Paris (FR)*  
*Henri Nouveau et Vera Pagava, M. et M. Delcourt, Valenciennes (FR)*  
*Ida Karskaya, Maria Manton, Vera Pagava, Tour de Paris, Villeneuve-sur-Lot (FR)*
- 1972** *L'Estampe contemporaine à la Bibliothèque Nationale, Bibliothèque Nationale, Paris (FR)*
- 1971** *Charchoune, Magnelli, G.Van Velde, Henri Nouveau, Vano, Pagava, Galerie Darial, Paris (FR)*
- 1970** *Premio internazionale biella per l'incisione, (IT)*  
*Les cinq ans de la Galerie Jacob, Galerie Jacob, Paris (FR)*  
*5ème Biennale de Villeneuve sur Lot. Section : "Réalités Nouvelles", Villeneuve-sur-Lot (FR)*  
*25 ans de Peintures en France 1945 – 1970, Musée National d'Art Moderne, Séoul, Corée du Sud (SK)*  
*Vitrail, Romainville (FR)*
- 1969** *Entretiens de Bayonne, Foyer du Théâtre / Mairie, Bayonne, Bayonne (FR)*  
*Salon sud 92, Théâtre municipal d'Issy, Issy-les-Moulineaux (FR)*  
*Peintures Contemporaines, collection de la Baronne Alix de Rothschild, Musée des Beaux Arts, Caen (FR)*
- 1968** *Gravures des Editions de la Tortue, Galerie Messine / Ed Tortue, Paris (FR)*  
*5ème Biennale de Villeneuve sur Lot, Bissière et ses amis, Villeneuve sur Lot (FR)*
- 1967** *Comparaisons 68, Musée d'Art Moderne, Paris (FR)*  
*Jusqu'à fin Avril, dessins, gouaches, peintures, Galerie Messine, Paris (FR)*  
*Visages de la peinture 1968, Galerie At Home, Toulouse (FR)*

**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

- 1966** *Entretiens de Bayonne, Foyer du Théâtre / Mairie, Bayonne (FR)*  
*Premio internazionale biella per l'incisione, (IT)*  
*Quinze ans ou l'essor d'un salon, Viroflay (FR)*  
*La Galerie Jacob, Galerie Jacob, Paris (FR)*  
*Comparaisons, Musée d'Art Moderne, Paris (FR)*

- 1965-1974/1976-1982/1988** *Aspects non figuratif de la peinture depuis 1910, Académie Beaux-arts, Paris (FR)*  
*Cinq siècles de dessins, Galerie Lutèce, Paris (FR)*  
*Un groupe de l'école de Paris, Académie Beaux-arts, Paris (FR)*

- 1965** *Salon de Montrouge, Montrouge, (FR)*

- 1964** *Aquarelles Gouaches Grimm, Pagava..., Galerie La Hune, Paris (FR)*  
*Galerie Suzanne de Coninck Paris, Ecole de Paris, Bohmans Konstgalleri, Stockholm (SE)*

- 1963** *Exposition Internationale d'Art Sacré, Palais des Congrès, Royan (FR)*

- 1962-1963** *3 critiques présentent : un groupe de peintres, Galerie Max Kaganovitch, Paris (FR)*  
*Festival des Arts Plastiques 1963, Chapelle de la Paix, Monaco (MC)*  
*Suzanne de Coninck : 30 peintres et 6 sculpteurs de l'Ecole de Paris, Musée des Beaux Arts, Nantes (FR)*

- 1962** *Werke der Ecole de Paris, Dom Galerie Koln, Cologne (GE)*

- 1960-1961** *Intergroup 62. malerei, grafik, plastik aus paris, warschau, essen und nordrhein-westfalen, Haus industrieform (forum bildender kunstler), Essen (GE)*  
*La Forme de l'impression, Galerie Jacques Massol, Paris (FR)*  
*Ligne 4, Centre administratif, Montrouge (FR)*

- 1960** *Les Peintures Françaises, Musée de Tel-Aviv, Tel-Aviv, Musée d'Israël, Jérusalem, (IS)*

- 1959/1961/1963-1969/  
1971-1985/1996** *Exposition rétrospective 1925-1960, hommage à Jeanne Bucher, Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*  
*Ecole de Paris, 1960, Galerie Charpentier, Paris (FR)*

- 1959** *Salon des Réalités Nouvelles, Paris (FR)*

- 1957** *Peintres d'aujourd'hui, Musée de Grenoble, Grenoble (FR)*  
*Gallery Group : Paintings and sculpture, Meltzer Gallery, New-York (USA)*

**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

**1956** *Prix de la critique, Galerie Saint-Placide, Paris (FR)*  
*5ème Mostra. Peintres d'aujourd'hui France - Italie, Palazzo delle arti/ Parco del Valentino, Turin (IT)*

**1955** *Fra Renoir til Villon, Ny Carlsberg Glyptotek, Copenhague (DN)*

**1954** *Dessin Valeur, Galerie De Beaune, Paris (FR)*  
**Pittsburgh International, Pittsburgh (USA)**  
*De la ressemblance à l'Image-40 dessin, Galerie Palmes, Paris (FR)*

**1952** *Exposition d'art sacré, Cognac (FR)*  
*Une vente exceptionnelle aux enchères d'objets d'art et de tableaux, Galerie Charpentier, Paris (FR)*  
*"Tre Pariserkunstnere" : Janice Biala, Vera Pagava, Maria Helena Viera da Silva, Oslo - Bergen - Trondheim (NW)*

**1951** *Rythmes et Couleurs, Musée Cantonal des Beaux Arts, Lausanne (CH)*  
*Kunsthaus, Zurich (CH)*  
**Pittsburgh International, Pittsburg (USA)**

**1950-1958/1963-1966/1968-1969/1971/1974/1978/1980-1982/1984** *Art Sacré. An exhibition of French Modern Religious Art and Architecture, Yale University Art Gallery, Yale (USA)*  
**Palazzo Belle Arti, Turin (IT)**

*Salon d'Art Sacré, Paris (FR)*

**1950** *Exposition d'Art français, Dusseldorf et Berlin (GE)*  
*Salon d'art français contemporain, Palais de Charlottenborg, Copenhague (DN)*

**1949** *Salon d'art français contemporain, Musée National de Stockholm, Stockholm (SE)*

**1948-1950** *Salon des Surindépendants, Paris (FR)*

**1948** *Prix de la critique, Galerie Saint-Placide, Paris (FR)*

**1947** *Bertholle/Martin/Muller/Pagava/Stahly, Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*

**1945** **Galerie René Drouin, Paris (FR)**

**1944** *Peintures Dora Maar et Vera Pagava, Galerie Jeanne Bucher, Paris (FR)*

**1943/1950-1955/1967** *Salon de Mai, Paris (FR)*



**EXPOSITIONS COLLECTIVES  
GROUP SHOWS**

- 1943** *Intimité*, Galeries des 3 quartiers, Paris (FR)
- 1939** *Groupe Témoignage*, Galerie Matières, Paris (FR)
- 1938** *Groupe Témoignage* Galerie Matières, Paris (FR)

**COLLECTIONS**

Musée National d'Art Moderne (MNAM), Centre Georges Pompidou, Paris (FR)  
Musée d'Art Moderne de la Ville de Paris (MAM), Paris (FR)  
Musée des Beaux-Arts de Dijon - Donation Granville, Dijon  
Musée Unterlinden, Colmar  
Musée de Gajac, Villeneuve-sur-Lot  
Musée de Grenoble, Grenoble  
Musée Pierre Noël de Saint-Dié-des-Vosges, Saint-Dié-des-Vosges  
Centre National d'Art Contemporain (CNAC)  
Fonds Régional d'Art Contemporain (FRAC) d'Ile-de-France  
Musée d'art moderne et contemporain de Saint-Etienne - MAMC  
Musée cantonal des Beaux-arts de Lausanne  
Galerie Nationale Dimitri Shevardnadze, Musée National de Géorgie, Tbilissi

**COMMANDES PUBLIQUES  
PUBLIC COMMISSIONS**

Vitraux et mobiliers liturgiques de l'église Saint-Joseph, Dijon (FR)  
Direction Régionale des Télécommunications, peinture murale, Dijon (FR)  
Exposition Universelle et Internationale, peinture murale 7 x 7 m pour l'église du Saint-Siège, Bruxelles (BE)  
Hall de réception du Grand Hôtel de France, peinture murale, Poitiers (FR)  
École de la rue de Ménilmontant, peinture murale, Ville de Paris (FR)  
École de la rue de l'Ave-Maria, peinture murale, Ville de Paris (FR)

**PUBLICATIONS**

- 2010** Descargues Pierre, et al. Vera Pagava, vers l'indicible,  
Paris, Area, Descartes & cie, 2010

**PUBLICATIONS**

- 1993** Harambourg Lydia, L'Ecole de Paris, 1945-1965, dictionnaire des peintres, Neuchâtel, éditions Ides et Calendes, 1993
- 1988** Piguet Philippe, « Vera Pagava », Encyclopedie Universalis, Paris, Encyclopedie Universalis SA, 1988
- 1986** Bertrand Dorléac Laurence, Histoire de l'art : Paris 1940 - 1944, Paris, Publications de la Sorbonne, 1986
- 1948** Lassaing Jacques, « Trois expériences », Panorama des Arts 1947, Paris, Aimery Somogy Editeur, 1948